大清光緒八年

外埠售報處
北京前門外廊房頭條衕
同中昌號
保定金泰號信局
天津紫竹林廣東堂子
間壁沈竹君
烟臺敬業書院
南京金陵門東邊聲林宅
內李佑之
武昌橫街德興雜貨店
漢口江漢關道署前申昌
九江銓昌祥全昌仁信局
安慶馬家廠何氏試館鄭
宅又小南門內羅春台
揚州府新城內六修齋劉
修之又衛子街順料
貨店巷興隆報房又興
隆巷北巷劉永恩三處
江西省城羅塞乾昌泰
蘇恆源銓昌祥信局
蘇州閶門城內都亭橋河
沿街銅錫店內黃星齋
觀前察院場西申昌號

申報

第三千四百念一號

杭州城中三元坊申昌號
杭州城外南臺賴利洋行
寧波江北岸李鮭記號內
溫州府前街廣祥茂號
香港中環街循環日報館
廣東省城雙門底文選樓
廣西省城內胡萬昌信局
四川重慶府胡萬昌信局
湖南長沙府胡萬昌信局
其餘外埠皆由各信局以
及京報房代售

告白刊例
第一日每字取錢五文第
二日至第七日按日每字
取錢三文第八日起按日
每字取錢二文半結算字
數先以五十字之處爲率
多則以十字遞加此啓
凡於新聞及詩古文詞論
說等交本館應刊牘門抄
前者例不取分文惟原稿
無論刊與不刊未能寄回

九月念八日

上海零售每張計錢十文　外埠則照遠近酌加寄費（西歷一千八百八十二年十一月初八日即禮拜三）今日另有附張不加分文

本齋前石印康熙字典[illegible]已不脛而走[illegible]字[illegible]太小在年老人[illegible]目力[illegible]重印將原本放大[illegible]花眼[illegible]之[illegible]一[illegible]仍訂成一本用[illegible]則[illegible]部實洋三元[illegible]若[illegible]外國裝訂法者每部價洋三元[illegible]上海[illegible]馬路[illegible]之精工早[illegible]亦有出售此布

增訂[illegible]字典

點石齋主人啓

杭州中數探原說

前日杭友函論杭州中數惟今科大爲削色該省城文物之邦而又自古科甲如林降至今日殆遂陵替有心者未免傷之矣然其故並不關於運會試與杭人詳述之大凡科名之盛由於人數之多寡而亦根於文風之升降不可專以運會歸之風水爲斷也各省題名錄出時省城之中數最多者當以廣東爲第一而福建居其次省城一府幾占全榜之大半即今年廣州一屬得中六十九名而全榜止八十八福府閩侯三學得中四十四名加以外縣亦不甚遜於廣州而全榜止一百零三所以然者閩廣濱海之地最多惟省城爲人文薈萃之區富家世族講究讀書而外府則生意人多讀書人少學額雖不甚相懸而取進較易入學之後往往改習經營是以每屆試年來者寥寥且科第既少積習相沿從師之數亦不能如省會佳文又不數覯也若夫三江則不然江南定例分上下江取中府分既多而其地皆自古出人物者讀書一道無分首府與外府且貢院在江寧由蘇屬各府而北與由徽屬各府而東道路不相上下故取中極爲均平江西亦差同爲各屬相等覺南昌以省會而見多然總無一府脫榜者惟浙江則稍異於二省蓋同是三江而地方疆之所關風氣亦因之不齊其離省最遠者當推處州若地氣瘠山嶺錯雜民俗儉嗇則幷衢嚴而成鼎峙之勢焉俗儉則民皆務本書香之家且耕且讀不能專攻舉業而家貧路遠因是赴試不多宜其難中也夫三府最小之縣學額亦有十二名乃鄉闈投卷者如景甯宣平龍泉慶元以及嚴之壽昌分水竟有五人十人者蓋以赴試爲畏途終年耕耨教書不足供一考之費是以不來耳以此言之此三府之罕中式者不可以風水爲斷也明矣果其壹志讀書文名藉甚自同治乙丑以來若處之葉君枝玉衢之葉君如圭嚴之袁君昶亦先後登賢書使學中人皆精製舉業不以路遠家貧阻進取之志科名之盛亦爲可量哉顧三府之少中既有然矣其餘金華與紹興接壤溫台與甯波相連文風之優與去省之近皆非三府可比故來者不滿千人而亦各有七八百每科題名居然在三四五六之間不似衢嚴處之常憂脫榜也至於杭州不特從前之盛不應如今日之衰即以近年人數言之除臨於新昌四縣山鄉樸陋風俗不文本未稱盛之外若府仁錢海富五學皆至四五百人即餘杭亦將及三百乃何以人數則等於甯紹而中數則僅比於嘉湖其真不可解者粵匪蕩平省城瓦礫紳衿中有知風水者謂文風不振儒學中有宜興修者於是首繕府學頭門之文明樓頓復舊觀而丁卯庚午鄉闈獲雋果多戊辰辛未會榜杭人亦得其七八方謂從此漸復乾嘉之盛乃竟有今科之減色豈風水又不足憑耶不竊謂文風之盛衰不在鄉試之人數而在小試之人數也從前仁錢縣府試考童多至六七百名今克復垂十餘年而仍不過百餘名進額加寬隨考隨進是以不能多耳文氣未清一衿已得或自此不復從師或以寒故而出爲人師書院有名歲科必到猶曰用功耳其甚者則兼營他業矣及鄉闈則以三場完竣隨人耳目而又實不知云何若此者不勝枚舉又何怪人數多而中式少也夫他省首府如廣東童試輒一縣三千人進學甚難故捐監而赴北闈者今歲中皿多至二千人也閩侯兩縣稍不及廣之南番順而亦在千人以外中過半榜職此之由近來浙科甯人第一而紹人第二其童試之數實亦數倍於杭也屈指府仁錢三學之名宿中者幾人仕者幾人所以前數科尚不見少者正以此輩猶在學中故也今則諸君聯鑣而去知名之士寥落如晨星而後起之秀則百人中曾無一二又無或爭三學千五百人而僅得八人也如謂風水使然吾則謂杭州風水實有勝於外府但是文壇健將其終必至飛騰即如今科之張君景雲其名早著於三十年前乃偃蹇中年而亦居然爲八人之領袖可見文章自有憑據特借風水以發之耳自今以往杭人而欲起科名之衰務使童試之數日益加多而凡有子弟者勿令易於進學則庶幾培養十年漸而復元否則愈趨愈下數科之後將與衢嚴處比倫矣

靈臺觀星

○香港西字報云港中現欲增設天文臺一座以資占驗已出有告白延請精曉星學之士每月修金二百元且備有作寓房屋可不必更出旅費也

巾幗賢能

○浙江嵊縣人張某幼隨父宦游揚州父亡遂家於揚善權子母頗稱小康自鎮江開通商埠張業蒸蒸日上於揚鎮兩處各置房屋而分留妻妾焉年四十許連舉二男皆妾出也月之初四日妻在揚宅夜夢張來容色甚慘言我將去矣汝速渡江妾不可恃我之事業悉借他人本錢汝速去遲不及矣言畢執手大哭妻驚醒次日即渡江至則張已病臥三日口不能言僅擺手而已越日竟歿妻乃先收一切帳據成殮後即擇老成夥二三人先問情形後對簿據知其無欺遂與商權即於張之靈前設筵招請同人飲飲罷張妻率二子出拜將帳簿陳列几上孰勝孰抵孰分孰合羅羅清疏嗣乃哭訴曰諸君之錢皆從辛苦中來我何忍借孤寡二字有累諸君但就目前而觀諸君登岸我母子下水矣爲之奈何言畢大哭衆皆感動曰賢嫂休矣我輩豈忍袖手即遂除張之本錢外又公湊銀二千兩存典生利爲其母子贍之資又於張店中擇諳練之友二人經理一切若張某者深知妻之可恃故夢中囑後事相託而其妻果能善體夫志感動親朋卒使還蘇弱息危而復安嗚呼賢矣

舟子發奸

○月之十一日初更揚州南門外有一船戶口操楚音直叩城門言報機密公事門兵盤詰再三報知本街地保始啓門鑰之船戶至保甲分局稟稱船中男婦九人自漢口載來祇四人上船後至安慶又添一少婦泊燕湖三四日又添一老嫗兩少女一男子先後共九人我一路細察情形必係拐盜特來稟明以免株累委員即告總辦會同地方營汛於五鼓時掩至船側盡獲之拘至局中一鞫而服舟子獲重賞焉供詞如何再當續探

溫州多賊○九月初八夜間五馬街林星樵孝廉因瑞安親戚家有事故在彼帮忙家中無人照應所有衣箱等物被捲一空計贓甚鉅是夜大新街陳姓布棧亦被賊人挖進幸棧內住客知覺大聲疾呼衆起追捉當時檢點僅失廚房各物而已溫州連日各處竊案層見迭出控追者不啻肩摩踵接而贓數復多有地方之責者亦思整飭捕務為閭閻謀衽席之安乎

竹馬遺風○郭外峯司馬代理玉環總捕府未及兩月政聲大著萬民傘已送有六柄想其今日廉明之政早已傳遍花封故暫爾代庖不啻駕輕就熟想交卸返郡送行路餞者必更有人也

妒姦命案○九江北岸與湖北黃梅縣接壤處有孔壠鎮鎮東關陳易圩內甲乙二匠甲攻木而乙治竹同私一婦閱時已久彼此爭風相妒一夜乙往赴約甲偵知之至更深亦挾刃而前見乙舉刃力劈碎其腦復洞其胸乙斃乙子聞信馳至大呼殺人甲逸去地保報請邑尊袁明府詣驗問明起獄各情將甲母及兄拘押仍出差緝拿凶手旋在武穴獲住諒必按律訊辦也

潯城罷市○九江城內保甲局前委員候補分縣陳君辦理數年以來商民歡洽七月杪陳君病故達府尊委候補從九胡君接辦向來城內各店買賣貨物錢色甚毛胡君議價各店捐費用大錢不收毛錢商民不服竟於本月二十一日罷市適府尊聞信立將胡君撤委矣

惡僧強乞○潯城千將坊巷某佛庵乃某紳家之功德林也有老尼數人清修看經本月念三日一行脚僧衣衫藍縷口操江北音在庵門外堅欲募化歷久不去老尼因避嫌未便給與囑一嫗繞出後門施以錢十餘文令其他往詎該僧執意要庵尼之錢以為同是佛門弟子宜有慈悲之意且所索甚鉅非數百文不可厭後敲門纍纍聲色俱惡於是觀者環集有樂施者卅錢數十文該僧猶不肯已衆人大怒議欲縛送官司懲辦該僧見衆怒難犯始俯首而去口中喃喃不休謂明日定須再來也

鄉婦遭匪○鄞縣東鄉某姓婦於月之念四夜背負包袱行至江東大教場底突遇一匪將包袱刦去婦大聲喊救被毆倒地經是處防兵聞聲出視匪已遠颺不知所往時交冬令宵小易生黑夜獨行尚其留意也可

小孩燙斃○寧波西鄉某姓耕種為業現屆收割之時雇工刈稻日前下午煮成滾湯將下粉團以供饁餉有週歲幼孩在傍啼哭其母驚抱以從事不料水點濺及孩身痛極一躍其母摟之不及竟跌入鍋內雖即抱起然已皮脫肉爛無可救治矣

患及耕牛○屠宰耕牛有干例禁然此風終不能禁頃由浙之鎮寄到放牛局佈啓知該鎮屠牛之慘尤勝他處施君擁百等乃集貲設局以全牲畜以輔農功誠善舉也今將佈啓一通照錄如左想各省之好善之士當必有聞風興起者

宰殺耕牛律有明禁昔齊王釁鐘之舍不忍其無罪就死況服田力穡不惟無罪且有功乎程子曰甚矣小人之不仁也資牛之力老則屠之抑何忍也況不候其老以其皮肉償其身價乎夫牛為元武之精上應天星下與地利天子無故猶不特殺明神列祀猶不敢歆此乃載之經傳列於祀典鄭重之意可想而知今以愚賤小民操刀而割行所無事含冤負痛口不能言長跪雨淚求坐不得試思天地鬼神能不震怒釀為疫癘殺牛之家降灾必重小則困苦頻連大則滅門絕祀故諄諄勸誡為放生之舉者不獨為牛乞命以迓祥和且憫無知之輩貪顧目前貽悔日後耳去鎮數里有農人專以殺牛為事者蓋畜牛一頭需價一二十金鄉人貧苦者多非蓋藏充裕不能畜養而牛販之生計微矣於是思一通融之法鄉人之欲畜牛而無力者講定價值先令交定錢一二千文將牛耕作及農事已畢販夫來收牛價或預期屠宰貨價以待或臨時割變價以償約零售皮肉可得十數千文加之定錢可無羸紬在鄉人僅費一舉手之勞而一年力作可抵上農夫數人洋洋然以為便宜事莫過於是在販夫推廣生意交易之家年為常例而牛之慘皆不顧也嗚呼銜刀飲泣怨氣冲天其便宜耶否耶於是同人閔而憐之集貲設放牛局借沈君質彬閒屋十餘間為畜牛之所仿照上海江君所辦酌擬章程禀縣立案出示曉諭以冀久遠惟屠牛之地甚多今就一隅試辦由諸同志量力認捐但經費不多一經開辦立見支絀好生之心有生同具愛不憚煩瀆廣為推募或一人認放數頭或一人認放一頭或數人合放一頭隨力隨心各修各德總之買放愈衆則出租愈多殺牛之家恐化為耕牛之家是不啻年年買放循行既久立有成效將仿而行者踵起四鄉各設一局推之他處皆然安知敝俗不為漸革乎一切條例悉載章程可取閱焉

被誘傷生○皖垣某甲育子頗明幹年已二十甲有醬坊在西門外地方店事悉委諸子賭棍某乙見其年輕可欺誘令賭博計兩塲共輸洋四百餘元甲子東挪西扯湊付洋一百三十餘元餘則約期立票然店中欵項懼父未敢擅動恐到期無可應付乙必滋擾乃仰藥而斃店夥知其情者將備細述告於甲甲尋乙與之理論乙自知情虛且因賭曾為邑令嚴辦恐到官必將吃虧情願將票據退還甲尚追還現洋乙乃挈家遁避甲無奈只得將子盛殮以俟後舉也

陰兵夜行○客有由湘至鄂者言近日湘南常德府地方一夕夜將半忽聞人馬聲自遠而近穿大街而過側耳聽之若千人萬馬按隊徐行及開門一看則寂無人影不勝詫異閉門復聽之則人馬聲如故或曰此陰兵也但未知主何禎祥耳

布店鬧事○昨日下午本埠虹口黃萬順洋貨店有廣婦向買洋布因添放尺寸致相爭執該婦素與西洋人熟識即往邀洋人十餘名赶至該鋪尋毆將經手交易之學徒扭住肆毆面目俱傷店夥鳴捕至拘住一人衆西洋人將捕痛打有店夥助亦被打倒遂捕逃回捕房喚集西捕三人復往則西洋人俱已散去西捕乃尋至頭壩協茂店弄內將滋事者拘獲五名解入捕房黃萬順夥及學生亦投捕房驗傷云

買米滋事○本埠新虹橋堍之東與米鋪住居四十一號房屋樓上之廣東人往該鋪叫米五斗鋪夥囑店司送去廣東人以米之觔兩不足須令補上方肯付價店司謂店家誠實無欺並未短缺既不付洋即將米負歸廣東人大怒糾同伴侶四五輩追至該米鋪與之爭論店夥不服即欲拖出兇毆幸巡捕適至驅逐而散不然又肇事端矣

小票惑人○虹口廣東街旅居之粵人新出一賭錢妙法仿照呂宋票之式每條收錢五十文每次出賣二百五十條得彩者共只五條中者並不給錢以衣服代之領彩之地另掛鮮肉臘肉不計其數令領彩者隨意將所掛之肉估觔計兩絲毫不爽者得頭彩其後以次遞減亦至五彩而止彩或大呢馬掛或呢馬甲短衫褲等輾轉相引為一網打盡之計賭之人實無窮矣

裝設煤燈○本報前載裏虹口公平繅絲棧擬裝自來火燈後因該處地主阻撓是以停止目下鐵管已自沿灘翻掘裝過裏虹橋地方想已彼此議妥矣

關提煙妓○前日上海縣范邑尊飭差關提新街花煙館妓陳包氏并順弟劉得元等人該差持票先至法公廨呈法總領事簽字然後將禀待至法捕房協捕往提法捕頭見票上雖已簽字而尚未蓋印未便將所提之婦即行交到囑於昨日至公堂候領故捕房於昨日將該婦解

案經翁太守詰訊據陳夏氏供稱與劉得元順弟等素不相識前未犯事翁太守以該婦姓氏與縣不符即向來差詰問旋據稟稱陳夏氏即陳包氏又名王三娘翁太守謂既已無錯着即帶回如或誤提惟爾是問

請覆帳簿

○法租界大馬路瑞豐洋廣貨店倒閉一案疊列前報昨據債主晉亨震泰敦大坤和會德豐億恒源泰悅生全亨新大南森記等各夥偕同該店夥劉豐亨投案聲稱瑞豐之貨業已拍得銀三千兩尚有未拍者約值銀三百兩將次拍完請將西捕撤回并請領帳簿以便核帳翁太守以帳簿交出後恐有淆註登補等弊不便給予既據債主請發即責令發欠最大之晉亨震泰領去結算開列橫帳由各店蓋自己店號圖章送案至未曾到案之裕泰乾豐恒大三戶亦一律辦理

土棍送縣

○禮拜六有勇丁馬內奎投法界公堂訴稱請假欲往寧波故暫住吳淞口客棧前日在小東門外飯店午餐有前在別營當勇之數人將我身上馬褂夾襖硬行剝取質錢分用爲此請究翁太守即着法包探將該飯店主及胡春亭何金發裘來興張小章等提到昨解公堂請訊包探又將衣服吊到呈案胡春亭供係江西人前在新昌營當勇現在高橋鎮何金發供在小東門外開設烟間裘來興供係湖南人現在南碼頭張小章供係揚州人在滬作小工全稱不敢肇事翁太守以此四人在小東門屢次犯事況胡春亭別有重案着將四人及飯店主一併送縣辦理

嚴懲無賴

○南市洞庭山碼頭仁和利米行夥陳理坪至法公廨訴稱前日自北往南至新北門相近有一人在身畔擦過反誣我有意碰伊將我扭至茶館評理索洋五元旋有多人僞作調停將我眼鏡一副質錢五百文又被脫馬甲一件質錢八百文伊等尚不滿意是以訴捕請究旋據范一新供稱在八仙橋相近開協興酒店陳姓之事我不與聞所質之錢乃福林取去原告陳理坪又稱伊當時自稱爲當差使人翁太守問福林取去之錢尚可繳出否范一新答曰可太守着將眼鏡馬甲先給原告領去所質之錢俟取到後再給范一新飭責三百板枷號三月

英界公堂項案

○華捕至英界公堂稟稱在路見是人手携竊包內有手槍六枝盤問支吾送案請究粵人溫阿福供包係富有輪船上之同鄉友人託爲代携言明同往法租界不料行至中洋涇橋堍遇捕阻獲友人遁去不知所向求恩鑒陳太守謂私販軍火有干例禁既經獲案理當澈究隨飭溫阿福及手槍一併交捕爲帶回着再查明據稱之友人交案訊辦○包探康阿順稟稱緝得郁雙喜帶有衣飾多件在蓬萊園弄中花烟館嫖妓因形跡可疑將其拘詰初尚支吾繼則認明竊自太倉之鎮洋縣本鄉隣家已將皮衣銀飾典洋三十元質票失去尚有兩票一五千餘一六千餘其票未失此外贓物存有假珠花及另碎銀器與小呢糊布衣服綠洋七元四開洋二个元絲錠二只一併帶到捕房旋有據稱姓張名順之人開明失單前來認贓無錯被押之件對亦相符令將人贓一併送案張亦投到申訴前因幷稱太倉鎮洋縣人與郁隣居被竊衣飾嘗經報縣有案知郁避匿上海待來尋訪適逢捕房包探獲往議將失單呈閱容回原籍稟縣移提歸案辦理云郁則直認行竊供稱與質之洋三十元被名小阿九者用去六元餘則花消已盡所存衣飾均已起案云云陳太守飭將郁雙喜管押起案之質票二紙衣服銀飾假珠花及大小洋圓與元絲錠等件檢點存堂候鎮洋縣移提解送也○松江婦人戴王氏呈控女名秀金被人誘拐無蹤今得訪悉女在租界西薈芳里之徐家娘即名瑤姐家爲娼求賜提案訊究斷領等因陳太守准詞飭差協捕往提該鴇昭姐尚欲置辦捕頭將秀金解案令昭姐自行投訴太守飭候過堂訊斷○粵女鄭文川年約及笄手攜小籃投公堂訴稱今晨上街買菜在路被同鄉孩子攫去籃內之錢二百文奔跑當即喊追由捕阻獲不料錢已轉遞他人今蒙送案請辦該孩李阿木供取彼錢二百文已被別孩奪去只求施恩陳太守遂判將李阿木發棲流公所管押一個月該女叩謝而去

法界公堂項案

○昨日法公堂據薙髮匠高金三偕母高張氏投案訴稱妻高沈氏爲同業人鍾六仔誘逸我母於前日見沈氏與鍾六仔在雙鳳樓飲茗而東洋車夫陳阿四與我爲隣前月伊在老北門推車見鍾與妻同入老北門而我妻之梳頭馬口鐵小箱又在鍾之薙頭像伙內其爲拐妻無疑因此將鍾送案請究高張氏與陳阿四供亦相同翁太守詰鍾六仔則稱在玉露春茶肆薙頭高沈氏之事實不知情然其母高張氏我已養贍八年矣翁太守問梳頭箱何以在爾處鍾六仔一味含糊翁太守着將鍾六仔交保出外將高沈氏尋到再核○前報列顧三觀至豐順輪船被船主追獲送公堂訊辦一節翁太守恐是棍徒劉捷三同黨嚴加訊詰無如顧三觀不肯吐實是以管押捕房昨復解訊顧三觀又敢稱姓林太守以其狡展着將顧三觀送縣候辦○昨午法租界西新橋地方有挑泥人相毆一人受傷經人抬送法公廨請驗翁太守着送醫館視傷勢如何再爲核辦

婆羅洲遊記

○南洋之中萬島環列由呂宋西南視之有島居於午位曰婆羅洲而息力山橫亘其中山之西畔極北曰文萊山之東畔極北曰古達而英人近所欲墾之北般鳥在焉予賦閒在港久欲擬作外埠遊以增見聞而豁襟抱適去月初間聞北般鳥有新闢口岸一事於是毅然束裝就道於八月初五早搭海南輪船由港啓行十二早始抵北般鳥古達埠計航行七晝夜約一千一百餘咪每咪即華人三里三船中搭客共三十四名另西國二人途遇風雨二晝夜故船行頗緩將到埠之際約二三十里兩岸對峙皆是森林一望無際及抵岸則見板屋茶寮四五十間另有新建磚屋八間尚未完善其瓦面墻壁皆赭色緣物料概由別處運來也在船早餐後偕同舟數人登岸游覽見有粵人鋪戶十餘間皆作小買賣內有新寧李姓數人於是進內扳談聞其景況據云祇我此三四個月生理不多水土亦劣離埠七八里始有甜水取之殊難五六月間因傳染疫症死者頗衆但斯時此患已除幸獲無恙本處出產惟有沙篠木料樹膠燕窩等物仍不甚多蓋因土人去埠較遠艱於販運故也埠上地甚廣大遙望平原後有小山一帶亦不高海面則水深岸闊最合船艘停泊一有小河可通內地現觀此埠不過甫闢數月規模粗具尚未能壯其觀瞻但見英人之伐木焚林平治道路極意經營不遺餘力諒數年後或成一都會亦未可定八月十三日早船又動輪往山打椰埠至十四日午刻抵岸余與友人偕蕙南胡君國斌等暫寄寓於盛興隆號內該號係香邑陳君志廷所開專做西國伙食生意獲利頗厚陳君到此已四五年乃此埠華人初來之始性情慷慨西人甚器重之余爲此多賴其週旋殊深感佩同船搭客則分任廣帮各號亦有盤寓於粵東會館者各適其宜差堪告慰者此埠草萊開闢已閱四載埠中居民約三千名內粵人約五百名閩人二百名歐洲人三十名其餘則巫來由及蘇祿土人而印度人在此當差役者亦有百數十名聞隣近各小埠及內地各處共有蘇祿土人約三四十萬俱以覓採沙藤樹膠燕窩捕魚爲業賦性懶怠不事種植故地上之物以人力出產者絕少言語則以巫來由族爲通用識蘇祿土談者亦有之錢銀則不論何款但無印即可通行此埠坐北向南後枕高山海面寥闊山環水曲港口極佳絕無颶風之患現埠上舖戶約有百餘家概係板屋葵寮并無磚瓦屋宇其中舖戶半在水面半在山坡因乎原地少文無磚瓦建造故不得不以竹爲暫居計也現已有人創建磚窯每月約出磚三四十萬而灰瓦二窯亦將次第舉辦今各商家已源源定買想不日土木大興將見樓閣雲連轉瞬便成一繁華佳境矣查此處出產以沙藤木料鮮魚燕窩樹膠冰片爲大宗其餘海參魚翅珍珠殼

膠菜黃臘玳瑁象牙扉角等貨亦有之俱係土人由鄰近港口載來多有以貨易貨者余等未到之先其進口貨物皆由星架坡剌們二埠運來頗能獲利有閩人創設二店一名鴻源美一名金永發到此約三四年間已獲資鉅萬此可謂先步獨登矣是埠水土極好其氣清甜涼沁肌膚雖白雲山甜水無復過之因此居民於數年來疾病殊少說者謂埠上之山係鐵礦水由礦中出故得如是之佳云審確否乎氣亦屬平和早晚涼風襲體夜間須着夾衣且無蚊蟲大可安睡惟日午頗覺炎熱週歲如是獨冬令則雨水畧多消却一切暑氣地土又極肥美無物不生週年均有出產因歲間中無有寒暑也有人攜粵中瓜菜蔬等物植之其質大味甘比粵產覺適口料五穀皆能播種惟麥子及棉花不甚合宜云埠中伙食亦不甚貴大約每人每月三四圓便可足用蓋魚米柴三物極平也惟豬牛羊鷄鴨及零用什物則屬價昂常價比港地倍之以罕人販運故也埠上西週之山俱樹木深林舉目皆是內多產大木夭矯聳直動長十丈外大可合抱探之不禁歎美人以闢地為急務特雇人將各處林木斫伐用火焚之予所見遍地堆積多是美木良材可勝大用者皆棄之如遺雖作柴薪亦不取之足見材木之多殊令人歎惜矣離埠數百里間有雀糞山礦銅錫金礦等類業經查得但未開採耳又聞此刻已有多人買受荒地共計七萬六千餘畝案英一畝約華人六畝特爲種植之用其地俱係鄰近此埠將來開墾既成出產日盛則無難成一都會矣現埠中設例凡入口貨物除米麥及日用飲食無稅外其餘什貨則按其價值百抽稅五圓洋煙洋酒二物歸承餉者徵收出口貨則除海中所產各物無稅外其餘土產各貨以按值百圓抽銀十圓埠上地段出投章程則以地一段闊三十三尺深六十六尺每段以十六圓爲底地紙寫九百九十九年每年納地稅銀一大圓然投得之人願作一次納足十年地稅者則自後可永遠免納開墾地段則任人擇地認領以英一畝計地價銀一圓永免地稅現在各人所取荒地雖其中樹木叢雜雇人斫伐所費亦屬不多然計英人一畝約需銀五圓國人便樂於從事尚可得回多少大木或能稍資彌補也刻下埠中工匠人役均極爲稀罕最要者是做木坭水兩途計每人每日可得工銀六七毫其次則手作食力之輩如築道路開耕種伐材木捕魚介整繩纜等工藝每日亦可獲銀三四毫至於商販營生則必須預攜資本方能有濟即多少亦均無不宜蓋大者則闢地種植雖數十萬之資亦可勸用其小者則帶貨入港與土人互易間有獲利數倍者此乃是埠之大略情形也

明珊氏來稿

補註 ○昨報振濟書畫局章內其潤目有脫漏處茲特補列如下西湖女史冊頁手卷紈摺扇帳額均一元四角油紙扇女扇各三元金箋倍縭江女史潤仝閩縭江女史即程蓉伯先生之夫人西湖女史即江蕖先生之夫人蓉伯先生之友公子也

贈張秀寶校書

○變惜韶華愛惜身橫塘避近證前因掌中一捻嬌嬈甚海上名姝冠等倫

別樣風流別樣嬌不曾餵個消魂銷膩人最是襯偎處紅袖青衫破寂寥

一幅鮫綃手自裁 蒙以鮫帕見遣 見憐轉愧我無才記曾拋擲雙紅豆又是庭階燚處栽

可是楞嚴十種仙韓▮小住有情天會當一曲金輪咒消息常通夢裏緣

壬午秋紅豆村麓甫草

贈朱墨卿校書呈霧裏看花客二愛仙人倉山舊主教正并乞賜和

○黃金用盡怨秋娘一曲琵琶淚萬行同是人間憐薄命青衫淪落況紅妝

鏡裏花枝帶笑開霓裳粧束稱身材綺纖不問纏頭錦手寫濤箋索句來

媚眼橫波絕可憐小家碧玉尚韶年天然丰韻都清麗修到梅花骨亦仙

批掴門巷最幽閒容調淪洼一例刪別有聰明談吐好新詩愛誦白香山

粱溪夕陽紅樓主人初稿

書畫助賑 ○遜生張君善寫山水印環席君善寫梅蘭竹菊水墨設色無不精妙因見同人以筆墨互助災賑二君亦發願照原開潤價擬售二百件以十月底如能彙齊當即登報由局轉寄可也潤資先惠約五日取件不誤扇冊每頁二角足洋琴條同四尺條幅每紙三角五尺條幅每紙四角帳簷半洋四五尺堂幅照條幅倍之以上山水如梅蘭竹菊畫則每頁一角琴條同四五尺條幅每條角半及兩角四五尺堂幅三角及四角席印環添寫隸書對聯三十幅四五尺每對二角均交寶善街錦潤堂及二馬路得雲閣兩處收付可也

蘇省撫轅抄 ○九月二十四日候補同知王賓禀辭奉委解京餉赴都 候補縣傅維祚禀知奉委發審局差 從九錢敦潤銷署甄縣典史事回 ○二十五日候補同知溫世京禀知本日到發審局差 分發江蘇試用縣丞劉華賓浙江人由京驗看來省禀到並禀知丁父憂在省見輿 文煒禀辭赴盛澤釐局差遣 ○九月二十六日分發江蘇試用同知孫鳳鈞浙江人禀到 正任吳江縣主簿李弼由太鎮昭文等處塘工來並禀知交卸署寶山縣主簿事 分發江蘇試用州吏目蔣繼昌直隸人由京驗看來省禀到 候補府知事何墩從九沈燊均禀知奉首府委提江北應犯監獄官薪水差 吳承惠禀知辭奉臬憲委赴松滬緝捕差

和明茶園

九月念八日演

北壁關 西京國 遺白袍 大侯府 鳳鳴關 三擊掌 探觀莊 射紅鬉 拾玉鐲 三進士

九月念八夜演

山海關 五雷陣 戰長平 取滎陽 新排文武燈戲福瑞山 酒金橋 合家歡

天仙茶園

九月廿八日演

虎猴彈 太平橋 落花園 羅四虎 樓會 雙合印 小五台 雙天師

九月廿八夜演

鋼美案 尋英會 收關勝 四郎探母 秦淮河 嫖院 貪歡報 雙州 酒城 借靴 三世修

天桂茶園

九月念八日演

高平關 蘆花蕩 廷三關 火烟驛 斬黃袍 九龍盃 盜金冠 打五虎 酒金橋

九月廿八夜演

清河橋 天水關 發三貴 五雷陣 新安驛 潮金頂 鬧花院 醉花院 三家香 十字坡

請繳股銀

本公司議買沙嶗國好地計英畝四萬畝備往開闢種植共集股份四千股每股百兩第一次先收規銀二十五兩股分業經摒齊曾出告白截止茲自九月二十八日起至十月初五日止凡有股諸君每股除去掛號銀二兩五錢外尚須再繳規銀二十二兩五錢以符二十五兩之數務祈於限期內來申報館照章繳足以便換給股分票此布

華商沙嶗開墾公司啟

禮拜三拍賣

啟者於廿八日兩點鐘在本行拍賣 台燈 小照 簿 風琴 燭台 鐵籠 桶頭 皮酒 萬馬酒棗 毯 火腿 什物 不計此佈

乾泰洋行啟 丙三〇〇一

禮拜三拍賣

准於禮拜三十點半鐘在本行內拍賣 大鐵鍊一條 各色花瓶東洋車 小彈子檯一只 舊地毯十餘條 馬鞍子 馬車擋子 檯椅 床廚 書 黃棕 繩數捆等雜物不計照佈

丙三〇〇一 隆茂行啟

禮拜三拍賣

啟者今日十點半鐘在本行棧房內拍賣新到各貨 絨毯 虎毯 花線毯 法藍絨 子淺子手帽 套 面巾 洋紗巾等貨 此佈

丙三〇〇一 些厘公司啟

禮拜三拍賣

啟者本行於禮拜三即九月廿八日十點半鐘在本棧內拍賣各色雙鳳小呢各色雙鳳人馬羽毛大紅馬頭嗶嘰二四七磅七磅半八磅茶瓶標二六八磅八磅半茶瓶標八磅四九磅十二十磅茶瓶原布七磅藍孔雀布十二磅冲花旗布八磅細斜素洋紅布馬頭素色嘰等貨如各寶號合拍買者屆時請來本棧拍定可也此佈

丙三〇〇一 九月二十六日 怡和洋行啟

禮拜四拍賣

啟者禮拜四即本月廿九日十一點鐘拍賣路燈牌M嘜毛GG工嗶嘰五尺羽綾七磅藍八鎗八磅四洋房紅魚龍五子登科雙羊心牌原布六十四藍雙路燈七十二紅雙路燈漂布十二磅冲花旗八鎗市布十四磅八鎗魚龍十五磅跑鹿冲花旗斜文七磅紅八鎗藍八鎗挺市洋標特佈聞

丙三〇〇一 九月廿六日 元芳行啟

禮拜四拍賣

啟者於廿九日下午二點鐘在五馬路謙信棧房拍賣自鳴鐘 蠟條 火柴 顏料 殊紅 桃紅 青蓮等稍有水漬如欲辦者屆期到該棧面拍可也此佈

丙三〇〇一 乾泰行啟

禮拜四拍賣

啟者於廿九日十點鐘在寶善街義大廣貨店內拍賣男女帽子鞋襪各色布疋藍白手巾灑花物件梳妝鏡顏色頭繩絲綫帽帶以及生財什物不計欲買者屆期到該處面拍可也至於拍定貨物必須下午出清期在所限務祈弗延為幸此佈

丙三〇〇一 乾泰行啟

江海關啟

啟者本關現有充公土參東洋參大洋藥川土綢緞土布鞋子及零星等貨於本月三十日兩點鐘時由魯意師摩洋行在本關棧房代為拍賣貴客有欲購買者即屆時赴關面拍可也再者買貨之人必須酌帶銀洋若干以便拍定時隨即交付不得於拍定後以未帶銀洋借詞推諉至囑此佈

甲〇〇一 光緒八年九月二十六日

自來火出售

啟者本廠所製各花樣小匣自來火因其貨甚高各寶號咸欲購買所以一時不及應製現已售缺須俟兩禮拜後再有出貨今倘存雙鷄牌及孔雀牌大匣自來火其藥與小者一色價亦同原箱零拆均可欲買者請至三馬路禮拜堂隔首申報館間壁申昌書畫室可也燧昌局啟

龍虎山道人壽治諸症

江西龍虎山道家道人傳授親由科治病應驗如神內病斷給三道即愈外症當面移去立即舉愈自備香燭到處只取號金一百九十九文寓二馬路石路口北仁興樓內 乙

失狗

啓者今失去天津小狗一隻名期卜脫毛黑頭上有紋直通於鼻胸前亦有白毛四足皆有點子頸上白紋下連腹際如有尋獲此狗送至外虹口第一百三十號門牌內當酬洋二十元決不食言此佈 甲

大增彩票

英十二月份雙張打彩大票出售頭彩五萬元其餘各彩均增每雙張洋十二元單張四開均可遠處來購原班寄券專收紅票克己兌現並售呂宋烟諸君光顧請至英大馬路留平街口 乙
萬福來啓

思痛記出售

是書紀粵寇向年陷賊時事雖毛舉摭拾而與金陵摭談等書參觀各有詳略之不同現付剞劂氏刊印每部訂成一大本託申昌書畫室發賣價洋每本二角
李小池啓

失票

今遺失萃和莊十月初八期票銀一百另二兩九錢一分第五千五百三十九號已向前途說明作爲廢紙此佈乙
豐泰具

請學英文英話者賜鑒

本齋今印成各種互繙華英文字書籍今另行開列於後請向本申報館申昌書畫室購取

英字入門價洋一角五分

華英通用要語一角五分 是書係將華英日用各語互繙成文

華英說部撮要價洋四角 是書將平常官話分部互繙並將紅樓夢傳家寶等書摘繙英語較諸華英通用要語已進一層矣

華英文字合璧二角五分 是書係擇中國經書中成語之要者譯成英文大有助於閱讀英文各書之用

華英字典每部五角是書係英話繙華文

五車韻府每部紙面價洋八角 是書係以華文繙英語凡華人與西人交接者甚爲便捷蓋華人操西語或一時不能達意則將此書查出給與閱看便明故各人皆宜身藏一部也

無師自通英語錄價洋五角 是書係常用之語分類譯成英文註以華字最便學習

上海點石齋主啓

樂善堂婦科四寶

婦人之藥與男子異者其病不同也蓋無非體質虛弱調攝失宜之所致耳其故多端今不及詳述本堂虔製婦科妙藥專主補虛養血久已馳名遠近藥性穩和並非霸道之劑對症靈驗服者當知其妙茲將藥目并價開列於左

調經種玉丸 專治婦人經水不調子宮虛冷久不受孕或滑胎半產等症服之自能生育並治婦人百病每料價洋三角

婦科安胎丸 最能滋養氣血保安胎兒婦人妊娠不論有病無病皆宜月服兩三粒即能保固胎氣並可免難產症洋三角半

產後益榮丸 專治產後諸症凡體弱婦人產後榮血不足衛氣失守精神疲倦或腹痛或頭痛者服此神效異常一角半

神效通經丸 凡婦人經閉不通或經水來少或經來幾點則止醇俱於經行時用此藥半日即通而後經期復常價洋一角 乙

上海北市河南路老巡捕房對面樂善堂藥房謹啓

新出俄羅斯紀要

是書林少穆先生所著俄羅斯輿地建置人情制度風俗莫不詳晰如有志於邊疆者必須置之一編以資見聞也每部價洋一角半寄存各書坊發售 乙

秘製即刻戒烟法

此藥係京王府賜章驗定 會同督憲宗室鍾上海道憲沈 賜屢驗者服藥後腹中發熱烟油悉由毛孔而出故能除心癮愈百病增飲食豐容顏不過月餘手足不冷夏天身體不熱髮長黑有 抵斷可轉弱爲強服此藥者每兩價銀一兩每瘾一錢服丸三兩除根惟藥丸無凸圓形者即係假藥如有 孤疑臭藥每料一元二日除根 雀斑藥半元十日退瘡 疑禿藥六角半月重生 淋藥藥三角 癬瘡目疾等藥一角 賜顧者送書一本上海只此一家金陵另有一舖其餘各碼頭並無分舖上海北門外育群街金陵城內土街口生生堂同啓 乙

茶捐續議

茲本號代辦閩省茶捐請奏現閩部議定止伤候 上諭到日即當止徵 諸君有志願揭捐此便宜望早來號報捐并庚辰年部照領軸已到望各捐生早携實收來號換照勿延爲荷
粵東西藥巷 香港上環 上洋法界
同慎長啓 乙

新開書坊

本店開設杭省珠寶巷自運東洋各種初印舊本書籍銅版書評以及活字袖珍本等書發兌此佈乙
杭省修本堂書坊啓

呂宋票

英十二月大票出售雙張單張四開均可承蒙信顧原局帶來務望指明本號招牌細辨圖章庶不致誤 望平街外國墳對面萬利棋盤街北首洋屋內必得運亨通 致富同啓 乙

利勝和增彩大票

英十二月份票出售全張十一元八角分半四開均可今大票得彩號數加增此前頭易得中如 紳商賜顧者請至拋球場東首遠處來購原班即奉此佈 乙
利勝和

聲明

啓者大馬路泥城橋開設勝昌馬車行茲因不愿開張推盤與魏宏生林小景改換與昌所有勝昌與實號往來帳目皆統歸與二翁理清不涉廣得勝之事特此佈告
廣得勝啓

呂宋大票出售

本行自向呂宋採辦發財票出售今有英十二月份票每張價洋十二元半張四開均可分售外埠欲購者信寄棋盤街北首清灌坊石庫門內原班即奉收兌紅票格外克己 乙
彙豐和啓

棉絨彩褲發售

今有外國各色棉絨衬褲出售價極公道賣客賜顧請至英界大馬路口外灘仁記洋行帳房面議 甲

洋鐵皮出售

本行新到洋鐵皮一寸一分起一寸二分止爲闊計數伯村其價格外公道如賣客要買者請至帳房面議可也此佈 甲
四馬路隆茂洋行啓

湖南新到

祝由科專治一切疑難雜症應驗如神治內病符到病根永絕治外症不用刀針即能移去承蒙賜顧者自備香燭只取號金一百六十八文寓設四馬路南首正豐街口寫與公棧內乙

壬午科江南闈墨

袖珍縮板並題名全錄用連泗紙刷印裝訂一本洋一角二分發蘇申各書坊寄售
蘇州崇德公所啓 乙

海龍聚精丸

本堂虔製海龍聚精丸最能保固真精增添元氣專治男子命門火衰夢遺精滑目眩耳鳴下元虛損陽事萎縮不能久堅精薄難於種嗣女人血虛氣弱經水不調子宮虛冷久不受孕等症服之能消百病消除神旺氣壯真陽充固可望生子服至十劑身體強健陽事雖壯年老亦能種子無病者常服亦可保養天壽每料價洋七元又有徐與人王宗覺藥專治男婦身體虛弱飲食不化面色黃瘦思慮傷脾腰膝酸痛四肢無力等症其效不可測與東洋仙傳妙藥也每料價洋三元本堂各藥俱與別家不同務請 諸君一試應知藥到病除萬無一失倘蒙 紳商賜顧者請認明本堂招牌爲記庶不致悞 乙
上海北市河南路老巡捕房對門 樂善堂藥房謹啓

困學紀聞翁注編目

是書翁注最稱詳審仍然舊總目皆無子目臨時猝難檢閱今特分類編目務在詳析并翁注中事實亦條爲出之最便檢閱不論困學本大板中板袖珍洋板並皆合用自爲必備必需必應補售之冊價計并五角賜顧者向申文玉山房暨城隍玉山房及各書坊購取可也 乙
文玉山房告白

呂宋增彩發財票

茲有英拾二月份大票全張分半四開均可出售價照大市貴客賜顧者請至五馬路裡角廊便是各埠信購原班即奉恐有假冒此佈特聞 乙
元利同運來全啓

幼科遷移

姑蘇沈朗山痧痘幼科移在大新街公一馬車行北首福甯里內
養齡藥房啓 乙

日新堂

本堂精製楊梅結毒各種丹丸毋論遠年近日精化氣化誤服輕粉受傷形體生子不育諸證無不計日收功永無後患並玉肌散專治男婦雀斑花齋粉刺油膩黑氣一擦此藥日見光潤效驗無比每瓶七十本堂開設上洋老北門外典當街南市賜顧者認明本堂庶不致誤另有仿單披證服藥 乙

新園泰康煙膏減價發兌

本號開設上洋寶善街戲館西首自運原庄大小洋藥精製眞上煙膏克己揚名不惜工本以圖久遠蒙仕商賜顧格外仰攀外埠信局可寄原班回件不悞淸兩二陳二兩小土膏二兩公二兩二冷二兩五廣二兩八熟膏三兩一錢除淸均六成還灰外加平頭 乙

天成行

今有英十二月份呂宋發財大票已到雙張售洋十二圓單張四開均可仰望 諸公速來購取恐遲不及遠處可由信局寄下原班即奉票件如蒙得彩格外克己兌銀決不有悞特此佈聞上洋棋盤街口 乙
天成行啓

協記增彩大票

英十二月份大票出售雙張十二元單張四開均可分售是月之票得彩較之往月頗多凡買者大有厚望倘蒙仕商惠顧由局寄購原班即奉請認明本號圖章以杜假冒此佈 乙
棋盤街北首啓

西商彙豐和聲明

本號因榮錦里房屋踴踏業已遷居棋盤街北首青蓮坊石庫門內一切裝修尚未端正所以英十二月份外埠並無分出發賣如有無恥之徒假冒本號招牌僞造圖章 諸君切勿受其欺騙特此聲明 乙

呂宋大票

英十二月份大票已到頭彩有五萬元之多而得彩號頭甚夥務請早賜以待平步青雲并有第七次大普國票對開四八開均可分售如蒙 賜顧來函即奉紅票取洋現兌無悞 乙
上洋棋盤街合利行啓

招尋考籃

本月廿四夜八點鐘在江字船遺失考籃一隻內有要帳等物倘有人拾得者請送拋球後森盛恆茶棧內當酬洋五元決不食言 乙
許位卿啓

老祥記

英十二月大票全張閏張四開均可價隨大市專收紅票格外克己遠埠賜顧由信寄賜原班回件指明二馬路九章對門 乙

眞大有發財票

茲有英十二月呂宋票出售全張半張均可價隨大市貴客賜顧請至棋盤北首謙明招牌不悞各埠信購原局帶洋恐有假冒特此佈啓 乙

名利全

本號今有英十二月呂宋票出售價照大市收兌紅票格外克己開設上洋棋盤街北首分設湖北沙市鼎豐昌廣貨號內 乙

大票減價

英拾二月份大票出售雙張拾一元六角單張四開均可照計此次得彩較前加增諸君賜顧請指棋盤街中 乙 永利行啓

同福來大票

英十月分二彩並附彩均由本號售出得者姓名早登申報茲有十二月增彩大票雙張分半四開均售價隨大市外埠賜顧原局帶奉不悞 乙 同和啓

復泰拾二月大票已到

雙張拾二元單張六元四開三元條頭足洋六角半人和提存股票每張一元半張起碼賜顧者新認明圖章庶無假冒此佈 甲

聚德豐呂宋票號

本行寄售英十二月大票全張十二元半張四開均可兼收紅票格外克己顧請至棋盤北首分設湖城泰和坊泰與紙號內德豐同啓 乙

招領竹箱

本船由漢口至申途中有存式號竹箱一只外有銅鎖如是客遺失者即至本船說明箱內之物即行交還福和輪船帳房告白 九月念六日 乙

新得發呂宋票

英十二月份大票出售雙張十二元單張四開照算兼收紅票格外克己如蒙惠顧指明棋盤街青蓮坊石庫門內 乙

德豐祥呂宋票

本行寄售英十一月份票每張六元半張均可分售貴客光顧者請至大馬路拋球場後便是分設湖埠德豐行啓 乙

壬午科浙江闈墨

袖珍擺板刷印計實洋一角半浙江題名全錄一角又原刻江南闈墨三角寧波蕓玉山房上洋文玉山房同啓 乙

孔子年譜輯註考辯附隨筆

是書江慎修先生所著不特專載孔子之事凡當時諸侯興亡及孔門弟子之事亦皆詳註固不但士子所不能不讀即有志學問者亦不可不覽也又附考辯隨筆係黃半溪先生所著引經據典考前人之非辯前人之疑山水人事無不備載亦鄴架中所不可少者也每部價洋五角 上海四馬路萬卷樓啓 乙

新舊書籍

初印方氏通雅十元汲古閣四照堂詞曲二元讀史方輿紀要二元本經逸遊二元新醫學集成連圖一元醫學叢書一元二官堆紙劍南詩鈔九角徐霞客遊記三元兩漢金石記二元半顧思亭文集六角局刻莊子因五角京板成均課士錄二角四周易述七分外注表文簽正二角所見書畫錄五元上海寶善街文海堂代售 乙

蘇少娣像

價洋一角又合景琴條四條書畫人物皆極精雅及有畫無字者價皆一角在棋盤街文瑞樓書坊及北掃葉山房發售 乙

管讀樂堂家傳勞定丸

管將此丸藥性理登報後承仕商賜顧頗多僉稱有效凡在童年攻讀記悟欠佳及壯年善忘之人投以仿單照服敬料不特即將記悟並且能長精神每料十粒計實洋六角除本宅出售外餘惟上洋棋盤街北首四馬路口謙濟堂戒烟丸店一處寄售蘇城平江路胡香使巷管家圖管宅啓 乙

新刊步算詮蹄

以三錢四分大衍授時時憲各法推算經史集其大成并附筆算捷法每部四本實洋一元四角寄在上海北市賣書街樂善堂書坊發售 乙

西商公益洋行減價

本行開張上洋棋盤街北青蓮坊隔壁專運英十二月呂宋大票出售全張十一元八角半張四開照算仕商賜顧請速來行購買遠處局寄原班回件無悞此佈 甲

專售親製止痛藥水

啓者本行現有大美國百德里來司醫生寄售親製止痛藥水無論內外症應用如神立時見效內症如夏日發痧腹痛霍疾傷寒筋骨疼痛等外症如湯火刀傷毒瘡蛇蟲咬刺等並皆奏效此藥在世上行用已五十年試過者靡不稱讚價又公道藥瓶外有中國字包紙治病者更可一目瞭然或買一瓶或買一箱均可隨便也 上洋大馬路晉隆洋行啓 甲

專辦軍械機器

啓者本行在滬專辦各色鋼鐵砲前後膛洋槍銅帽槍子砲彈硝磺粗細火藥棉花火藥白火藥及新式大小挖泥及電線水雷開礦各種機器又英國各式抽水機器均由本行在華經售以上各物本行有漢文說略價單以便取閱現設英界五馬路倘 貴官紳賜顧新臨小行親議價物既廉利異常價亦格外公道此佈 德商新派利洋行啓 甲

新設保險公司加扣 三分之一

新設保險公司所有 中國貴客貨物銀兩等項往來概可保險本行在中國貿易多年甚爲妥當如有賜顧者其價格外便宜即將其價餘現扣三分之一今將各埠頭開設計香港省城上海天津烟台牛莊漢口九江鎮江一切等處倘有 貴客賜顧請至本行面議特此佈聞 同治十三年六月吉日 太古洋行謹啓 甲

姑蘇分設寶昌祥皮貨舖

本號自運關東貂皮索倫紫貂銀針海虎玄狐窩刀灘獺甘尖京陝各口粗細俱全其價格外克己包退回換倘蒙賜顧請至上洋北市拋球場坐東朝西石庫門內庄抄發擇於九月初八日開張交易特此佈 本號謹啓 乙

廣豐呂宋票

今售英十二月大票已到雙張爲一票價洋十二元或單閏張四開均可買之常月彩號增較而獲彩更厚遠客函購新驗明信封後有本行洋房圖記不悞四馬路廣豐洋行棋盤街廣豐新號啓 乙

拿能行呂宋大票

出售英十二月大呂宋票雙張洋十二元單閏張四開亦可頭彩得洋五萬元諸君光顧請至棋盤街拿能行啓 乙

天吉增彩呂宋票

英十二月大票全張十二元對四開均可賜顧信至上洋棋盤街北首四馬路口城濟堂戒烟參片藥局內發售 乙

初印舊書出售

原板大紙五禮通考連讀禮四十元李卓吾藏書十二元格致鏡原八元文廟祀典考三元王右軍王獻之孫過庭三大家草書法帖八元諸君賞鑒者請至上洋二馬路千頃堂購閱可也此啓 乙

初印舊書出售

原板武備志三十二元原板足本漢魏叢書廿四元白紙閩書廿四元原板許氏醫按十六種拾元原板朱子綱目十六元原板汲古閣十三經註疏十八元鍾校漢書志八元尚書後按五元陳白沙集五元博古圖五元陳祥道禮書五元歷朝詞綜三元白吳詩集覽三員宋校爾雅新義二元文房肆考二元空明子全集八圓白皮紙孔明異傳三元補珍社工部集四圓讀史管見二圓半經訓堂本墨子二圓半江村消夏錄二圓諸君賞鑒者請至上洋二馬路千頃堂購閱可也 乙

保險讓價

本行保險房屋及洋棧房貨物向歷有年 諸公光顧今將保價格外公道如有 貴商欲保請至本行面議可也 公平洋行啓 甲

揚子江保險公司

本公司總局開在上海其另設之分行在中國與東洋各要口岸並香港等處本銀已經收回計四十二萬兩及餘存銀二十三萬兩又特意備存銀二十九萬零五百五十三兩九錢五分算至華歷二月十九日共合銀有九十四萬兩五百五十三兩九錢五分凡船隻往來四海內外各埠者俱可保險所得餘利除付股份利息外變行照保險憑單派與有股份者每百元十二元每年餘分與本公司經保之客此佈 光緒八年四月 旗昌洋行啓 甲

漢口紗晳呂宋票

本行今遷移至前洋街三碼頭下首老沙遜洋行底便是今有英十二月大票已到貴客如欲買者請速來購取可也兼收兌紅票格外公道英十月分票其二彩上附彩係本行售與漢口源泰長號其餘四五彩得者甚多請得彩諸君速來兌取是荷此佈 華記行白 乙

軍民誌慶

前月蘇州城守營參府劉因親老請假回籍省親撫憲衞中丞以閶門外上津橋練軍右營幫帶陳公名俊家少書代理斯缺是日陳公進署公座閶門城內外百姓紳耆兵民自慶曰此乃 上台知人我百姓兵民之福溯陳公自道光初年幼隨父宦遊閩粵數十年伊封翁爲官清正慎勤一塵不沾循聲素著至咸豐初年陳公隨鮑軍門充當隨員隨征打仗出力身先士卒所向必捷隨同克復二百餘城叅戎居功最多歷保官階升用游擊兵兩江遇缺儘先副將致勇巴圖魯同治五年蒙 前撫憲郭 奏調來蘇委幫帶練軍右營及今幾二十年治兵則恩威幷濟待民則慈惠有加是以軍民相安無分畛域此際虎節來臨靡不同聲並願登入報以驗德政之先聲以誌閭閻之愛戴云 乙

西商福記洋行

今售英十二月增彩大票全張單張四開均可價照大市並英十二月分呂宋股份票全號四元半號四開皆有分售共有三千號得彩有五百四十號之多不獲彩全號應得大票兩條半號四開亦照分給遠客函購原班回件無悞招收紅票公道兌現河南路三馬路口西商福記洋行分設棋盤街北首南青蓮坊斜對門福記新行同啓 甲

輪船往東洋美國等處

啓者本行成開嗖輪船於禮拜三即華九月廿八日早九點鐘開行往長崎西門舍革神戶橫濱該輪駛至橫濱即有新力克輪船接赴美國提單簽字於禮拜二四點鐘截止如 各寶號欲裝貨搭客者請來本行訂定可也此佈 九月十七日 三菱公司啓

上海火燭保險有限公司

啓者本公司集股本銀五十萬兩先收五成銀二十五萬兩總公務房設在上海四馬路門牌第二十一號凡有中外房屋及貨物器具等均可承保其保費照市格外公道惟每票最多願保四萬兩爲率倘蒙賜顧請至本公司面議可也此佈 總理人李秋坪 首董唐茂枝 謹啓 乙

頭彩五萬元

英十二月呂宋雙張大票十二員單張四開均可分售二彩二萬員三彩一萬員四彩五千員其餘彩號均已加增較往月得彩稍易蒙 賜顧者祈至棋盤街北首便是此佈 上洋同得利啓 乙

貨真價實　上海大馬路老德記首超藥房　童叟無欺

戒烟白藥粉　十全大補丸　婦人調經丸　百補固精丸　老德記藥酒　百補鐵質酒　上品魚肝油　玫瑰丁香油　光面清香水　白玫瑰香水　創製傳髮水　期頤烏鬚水　救吞生烟藥　三陰瘧疾藥　耳聾復聰藥　婦人白帶藥　去雀痣斑藥　腰風袪濕藥　淋白濁妙藥　九種心痛藥

外國新到戒烟白藥粉　中華吸洋烟者衆實無妙藥可除特憐吃烟者難以度日而有妻離子散家房盡空且精神耗散形容枯瘦實是無益之物今覓得此藥如癮久者多下幾服癮少者稍備幾服自然斷根而精神爽快肢體粂壯既服之後其烟決不可再吃其價每元給藥六十包

鐵質之收列藥材都內自古有之而醫士之知爲補身符者亦無國度有向因製煉不精每阻取用今幸善製之法近已覓得如男女氣血衰敗失血瀉痢酒色過度癆瘵陰虧者均能獲効

此丸專治婦女經水不調或多或少以及先期而至過期方來等症如法服之効驗甚捷

男子凡患遺精夢泄者皆由下元虛損居多若不急治必成癆怯如患此者速來購藥應效如神

本行創製藥酒比衆不同不但通經活血滲濕袪風抑且堅實下元滋養五臟有病無病均可服飲

此酒以鐵質熔化精煉而成五臟皆益而補陰獨勝凡男女眞陰虧損等症常飲此酒較之服藥更靈

此油專補五臟六腑之虛瘦人服之立能肥胖味既嘉美性亦和平隨意薾香功勝參者百倍也

此種香油非同小可抹在髮上立可潤澤色明黑而且亮既能修飾外觀又能滋培頭髮發達甚多

人或體氣虛弱嗜癮過深面上必有油光黑氣此水搽之立能轉色另有香肥皂亦可兼治

本行自製香水迥異尋常能避暑氣灑在衣巾不但香味文雅抑且歷久尤馨閨閣麗人珍如拱璧

此水係本行所創前在印度日本新嘉坡等處銷售日盛婦女髮上搽之毫無黏污頭皮亦甚爽快髮更易於生長若大病後髮脫此水搽之大効可以白轉黑而復原婦女常搽大有益處

人身之鬚髮似乎同類然鬚乃腎氣髮係血餘往往腎虧一斷鬚即變色此藥如法搽之奇功立見

悞食生鴉片烟若不急救立能送命茲特製此藥如法吞服實可回生功效殊常萬無一失

瘧疾有隔日間日而作惟四日兩頭瘧者稱爲三陰瘧疾其症最重如患此症速來取藥可保無虞

耳聾之病總由腎虧所致若不急治勢必終身重聽受累無窮茲製耳聾之藥効驗無比中外馳名

婦人白帶十有八九因循失治貽害不勝言今製此藥專治諸般白帶不論病之新久服之輒應功效異常

此藥專治男女面生雀斑無論近起遠年如法搽上自然斑點漸退光澤媚人瑕玷全無奏功甚捷

風濕爲患往往竄入經絡甚則骨節疼痛變成癱瘓爲禍頗深今精製袪風燥濕之藥可以立見奇功

白濁之症由花街柳巷而得者居多因循失治則毒氣傳染纏綿不旋踵此病卓醫奏効易如反掌

心痛之症種類甚繁今製此藥專治九種心痛或久或暫効如應響其因循則愈發愈重勢殊危殆

本藥房開設在上海大馬路拋球塲東首坐南朝北門面已歷有年悉皆自往名山採擇道地藥材不惜工本精益求精製成之後又因百試百驗方敢出以濟世聊收工本藉以救人諺云修合雖無人見存心自有天知蓋藥之道人之性命攸關豈敢草率從事致損陰功耶但本行所製丸散膏丹以及藥酒藥水種類甚多難以悉載倘蒙士商賜顧無論內症外科自當照病發藥立奏奇功奈何射利之徒往往冒頂本行招牌而以次貨搪塞只圖自己得利不顧他人死生悖理喪心莫此爲甚通告　士商若承　枉顧務乞認明本藥房老德記招牌庶免魚目混珠實爲至禱　因本藥房只此一家並無分出散也　本藥房主人謹啓　甲三十一

英十二月呂宋股份票

啓者本行英十一月股份票業經准期開彩照兌所有大彩得主茲已查明頭彩二千八百七十九號係石門撲橋鎮大昌號刻已報信前去由正和局郵寄二彩第八百七十三係本埠城廂朱仁音先生得三彩第一千零八十四號係英界三洋涇橋瑞記東洋字號徐其恂先生得兩君已來領彩就近地方要知約確探聽是也再本行英十二月分呂宋增彩股份票業經接售額定三千號全號收洋四元分半四開均可得彩共五百四十號之多不獲彩全號得大票兩條半號四開照派開期較早呂宋七天准華十一月初六日三點鐘開彩決不更期另有仿單載明本行分設棋盤北首招牌亦是瑞記兩字只此兩家特此佈聞　上洋河南路三馬路口西商瑞記洋行啓　甲三〇一

英國月增彩大票

英十二月增彩大票頭彩五萬元二彩二萬元三彩一萬元四彩五千元其餘小彩俱增倘欲發大財者新早來購全張雙張洋十二元半張四開均可照算遠處來者原班即奉專收彩票格外克已此佈鋪在上洋二馬路中市萬貴來啓　乙四四

利遠公司告白

香港火車路股分每股洋一百元收過五十元今應找五十元限於十月十五日以前請在股者即持收條並找洋送至二馬路寶源祥公司帳房倒換股票息摺如過期來交加月息一分謹啓　乙

寶紹源號呂宋票

英十二月大票出售全張十二圓半張四開均可分售並收紅票兌現遠處購票原局即寄勿悞分設紹城福祿橋源號萬利同啓　乙

建昌生

英十二月大票出售每張價照大市兼收逐月紅票格外公道外埠來信原局即奉賜顧者請至三馬路老人和後便可也　乙

萬有利

英十二月呂宋票出售全張分半均可價照大市外埠信購原班即奉收兌紅票格外克已賜顧者認明三馬路永樂機南　乙

蘇城照相發財

英十二月大票全張十二元分半四開均可分售得彩紅票概付十足外埠信寄護龍街樂橋南首廣義昌照相館原班回件不悞迎有來行　乙

同春榮發財票呂宋烟

出售英十二月份票價照大市半張四開亦可外埠信購原班寄奉併售頂好呂宋烟賜顧者請至四馬路聚豐園間壁　同春榮啓　乙

杭省有利號

英十二月呂宋票出售雙張單張四開均可兼售老德記藥水粉蒙賜顧請至杭省大井巷環翠樓斜對門寄局不悞　乙

廣東梁愷悌堂蠟丸

本堂虔製膏丹丸散藥酒發兌藥正方眞工精力厚荷承惠顧請祈細辨小兒回春丹八寶驚風散每丸錢八十六文必氣止痛丸每个洋二角半雙料參茸衛生丸每匣一粒洋一元加料參茸衛生丸每匣兩个洋一元參茸衛生丸每匣四个洋一元雙料參茸白鳳丸每匣兩个洋一元加料參茸白鳳丸每匣四个洋一元參茸白鳳丸每匣六个洋一元延年益壽酒每瓶錢四伯八十文三鞭鹿茸種子酒每瓶四伯八十文　棋盤街廣東愷悌堂啓　乙三

瑞和運售呂宋發財票

今有英十一月票並新到十二月大票價均照大市雙張單張四開均可分兼條頭每條六角五分代售人和提存股份票逐月出售每張八號計洋一元半張起碼頭彩派得洋六百元其餘着彩均照五十股之一分派蒙遠近仕商賜顧請指明上洋棋盤街北首瑞和洋行帳房購取可也　甲

興記大票減價

英十二月呂宋大票不獨彩倍於常且中數一千四票得亦較易欲購正宜乘時與祀雙張十一元八角單張四開亦售專收得彩票格外克已信購祈切指拋球塲東　乙

望益洋行呂宋票

英十二月大票出售仕商賜顧請至五馬路東首進處指明信購原局寄奉此佈　乙

呂宋票照市出售

英十二月大票出售價照大市由信購取原班寄奉兼收紅票格外克已承蒙賜顧決不有悞上洋河南路三馬路口西商福記洋行啓　甲一〇一

聲名遷移

本號向在二馬路口開張歷有年矣今因改遷暫遷本棧內照常交易倘蒙光顧請至隔壁衙內或向三馬路慶和里內便是　上洋萬順豐號告白　乙

旗昶泳呂宋票

茲售英十二月大票雙張十三元單張四開均可收兌紅票比衆公道賜顧者務宜指明申北三馬路中本行購取當班奉件決不有悞　乙

同發龢記遷移

本號出售逐月呂宋票并大普國票又新盈記號代客買賣各公司股份票今遷移在大馬路拋球塲西首如仕商賜顧請移趾爲荷　乙

廣惠和增彩大票

英十二月大票出售全張價洋十一圓單張四開均可分售得彩數目較往月彩增多諸君光顧請至棋盤街北首便是　廣惠和啓　乙

日昇長呂宋票號

本行自運十二月大票出售全張半張四開均可價照大市外埠函購由局寄帶原班即奉賜顧請至棋盤街北　乙

頭二三彩誌喜

啓者本行十一月呂宋票股份開彩頭彩一千九百九十四號本埠三馬路慶安里外科先生王友珊所得二彩一千四百六十二號本埠白大橋下賀百勝先生所得三彩八十七號蘇州衛獅關陳景揚先生與本城石皮街李士珍先生合得餘彩號單註明十一月呂宋電報廿七可到電信以前來行對取票據聯便電信以後照章扣現此佈　美亞士洋行啓　甲

天津匯豐銀行告白

本行存本洋五百萬元公積洋二百三十五萬元自上年在天津紫竹林設立分行廣招中外商務凡上海香港福州漢口廈門安南暨外國之倫頓孟美可而克搭橫濱神戶新金山牛約呂宋新加坡老英等處無論零萬匯兌俱可由津匯兌押欵及將銀存息請至本行面議可也特此佈聞　甲

三點泳記票行

今售英十二月呂宋大票雙張爲一票價洋十二元或買單張四開均可專收彩票比衆克已如蒙賜顧指明三馬路陳與昌絲棧後面便是此外並無分出寄售新細認圖章庶免假冒此佈　乙

傳科補要

是書家傳秘本久未刷印今現補四本價洋四角並醫方切韵一本洋一角二現在小南門外小閘橋志遠堂王宅發售　乙

怡和盛呂宋票

今有英十二月呂宋票每張六元半張亦可外埠均託各信局寄資以便買客往返代售局名價已登明今不贅述倘賜顧請逕至本行購辦不悞
怡和盛行啓 乙〢〡

對號領彩

英十月號單已到本號售出中彩甚多諸君速來領彩比衆克已今售英十一月份票全張六員半張三員遠處信購原局回件並陳呂宋烟發售此佈拋球場
萬勝祥謹啓 乙〡〦〢

廣源祥呂宋票

今有英十一月份呂宋票出售全張六元半張亦可兼收得彩紅票格外克己另又分設海門鎮發售如有得彩者向本行亦可兌洋別鎮或由局寄原班郎奉 乙〢〤〢

小輪船出售

啓者今有上海硝皮公司之小輪船一隻出售此輪船購去卽可駛行係新製吃水亦淺行駛極速船內開銷甚廉如欲購者請至本行面議可也
仁記洋行啓 甲〣〨〡

萬元森番菜茶舖

本店開設在靜安寺東首精烹外國大菜專備各色洋酒並入便茶各樣細點價廉物美樓上房間潔設有洋琴火爐如光顧者應侍格外週到
英商末士四美啓 甲〡〇〡

聲明

程變卿蘇州人面白無鬚年三十一歲捲逃願繳銀洋廿三登報獲到酬洋二百元兩月爲期有人藏隱查出重辦宜行早出理直亦可從寬
萬順昌啓 乙〡〨〤

附T. M. & Co.票出售

英十一月份呂宋票並附票零躉售各彩數票上註明兌洋九扣如荷 賜顧局寄上海棋盤街新廣豐對街泗涇路第五號洋房內交易
英商備所 欲備洋行 甲〡〤〨〡

廣大利虹口中呂宋票

英十二月雙張大票發售拆匪定票格外相宜並發售英十一月票均照市價兼收兌紅票廣大利號發啓 乙〨〤〢

領彩換票

菅國五次對號單已到諸君得彩者祈望速來領彩換票遲則自悞特此布聞
廣豐新號富昌號同啓 乙〡〨〢〡

新增乾坤戒烟丸接嗣丹

新刊戒烟書分送詳述受癮之害吸烟日久以致臟腑積毒每逢戒烟藥都用土皮灰膏誤入非淺惟本局誠採金不換草外加補藥修合乾坤戒烟丸立除大癮能療百病飲食加增所有烟毒從便代出永不發癮眞盖世良方每料二元又接嗣丹補先後天虧損色慾過度精關不固夢遺滑精乘婦女天癸不調赤白帶子宮虛冷男婦犯此症絕嗣可嘆此丹立起痿固精種子仙品藥性溫和寒熱之體皆可常服自然養元回春每料五元 耳聾復聰丹兩元半 大造膏化痰順氣 狐臭轉香丸各一元 艷容膏消雀痣鳳斑禿髮散復生光彩各半元 犀珠丹治瘍梅毒淋立止痛消腫賜顧者由信局致上海石路中同慶里口廣濟局不悞 乙〡〣〢〡

新選時文備貉出售

是文專從時最爲中利名場書分門別類彙選成編有裨於備無遺不惜資爲舉業家之導桌茲已排印齊全卽日出書每部白紙實洋三角六分竹帋二角八分又目錄齊初二三集入己風行海內膾炙士林木板因年久漫漶茲本坊亦用活字排印業已裝訂齊整每部白帋四角五分竹帋三角六分
上海棋盤街一論啓 乙〡〦〢

新刻游戲錄

是書程我園先生所輯廣引宏徵有資格致刻披久燬無存茲特重刊精校以供墨士文人爲酒醒茶餘之助每部實洋一角五分又清辯惆悵集一角五分在上海棋盤街文瑞樓發各書坊發售 乙〡〣〢

新到書籍出售

秋季搢紳六角新刊二集十萬樓叢書三十六本八圓局刻讀本九經四圓王冰注素問靈樞一圓二切音韻決三角十駕齋養新錄一圓二王十朋集二圓台州叢書三圓六角柳亭詩話八角上海味三堂醉六堂啓 乙〡〤〢

請試電氣燈

啓者本公司講求精益已將一載已蒙工部局諭允先用一燈設於市灘現已議定準於各處添置恐各寶行號未及週知特登報如蒙合用請至本公司帳房面議可也此佈
電燈公司啓 甲〡〣〡

憶得英十二月大票減價

今出售增彩大票每張十一元六角半張四開均可倘蒙紳商賜顧祈着局認明棋盤街本號招牌無悞 乙〨〨〤

英十二月呂宋股份票

英十一月呂宋股份票業於九月念三日當衆開彩照兌今接售英十二月呂宋大彩股份票額定三千號每號收洋兩元分半均可開期照呂宋早七天准於華十一月初六日三點鐘在本行當衆開彩决不更期頭彩一張得十二月份呂宋票單張二伯張二彩一張得一伯張三彩一張得五十張四彩至十彩共有五伯七十八號之多派五號內可獲一號不得彩者全張各送呂宋票一條今律彩數破額欲購者必接踵而來更有搖彩圖秉公之意額滿期取信之法 諸公照所樂置也一切章程載明仿單惟冀所購 諸君復中呂宋大彩果一舉而兩得也開期迅速務請 貴客早來本行購領遠處局寄原班回件無悞 上洋棋盤街北首第三石庫門內西商金得利洋行米士海娟同啓 甲〡〨〡

秋季跑馬票大彩誌喜

本行出售大西洋跑馬股份票業已賽馬跑畢茲將大彩錄登頭彩一張第二千一百六十五號二彩兩張第八千一百五十七千六百六十九三彩四張第五百六十四一千六百念三二千零五十八二千九百零三其餘附彩不及細登外埠由局寄信通知就近賜顧者請卽來行對號領彩不勝盼特此佈聞
上洋河南路三馬路口西商福記洋行啓 甲〡〣〡

機器軍械出售

啓者本行在滬專辦軍械歷有年矣屢蒙各省各局委辦一切貨價無不相宜近來英國製造之法較前更屬精巧今有新式鋼鐵大砲來滬洋鎗大小鋼帽粗細火藥挖河機器大小各種俱全倘有貴官紳應需各種各式新至小行觀樣面議價目格外公道特此佈聞 甲〣〡
同治十三年六月日
地亞士行啓

英十二月份股份票出售

啓者本行英十一月股份票業於九月二十日三點鐘當衆開彩已登申報照發今接售英十二月份增彩股份票額定三千號全票每號收洋二元半票一元開彩仍照舊章准於華十一月初六日三點鐘在本行當塲搖拈風雨勿更頭彩至十彩原額三伯七十九號今增至五百四十六號得彩數目票上註明幷有仿單以冀彩額加多萬一不獲購全票者票到兌送本月呂宋票一條半票半條如得呂宋頭彩亦有二千五百元鎊開期迅速 鴻運諸公早來購取幸勿遲爲盼外埠信購原班回件分售四馬路盤記棧對面大獲呂宋票號亦可購取無悞特此佈聞 甲〡〤〡〡
上洋棋盤街北首達孖隔壁西商公益洋行謹啓

安徽煤鐵礦務局告白

敬啓者本局於光緒二年集股開辦安徽池州府貴池縣煤鐵礦務已歷六載近於該處各山探得銅鉛煤鐵之礦甚多且極暢旺已稟蒙 各憲批准刻日帶同礦師前赴各山察看明白稟報核辦現經批准帶同洋國礦師法斯貝前往細察礦子銷路成色擬卽開辦議定增加股本請老股諸君卽携前次股票速赴上海本局面議增股一切事宜甚爲重要增股限期定於九月底截止過期卽便另招他人補額毋悞大工專此佈聞本局現設上海鐵路橋堍北朝南便是
安徽煤鐵礦務局謹啓 乙〨〤〢

增彩大票出售

今有英十二月份呂宋發財大票已到雙張單張四開均可仰望其價照大市諸公速來購取恐遲不及遠處可由信局寄賜原班郎奉票件如蒙得彩格外克己兌現决不有悞特此佈聞
西商快發 金得利洋行全啓 甲〣〡〡

安徽盧心子辮補

能知三代桑梏直斷終身休咎先驗已往直斷將來如有不准不取分文
外埠寄批由局半月寄奉寓棋盤街東首五馬路大方棧內啓 乙〡〣〤〡

往長江客位價目

搭客每位自上海至通州 五角 江陰 八角 鎮江 一元二角 儀徵 一元六角 南京 一元六角 蕪湖 二元七角 大通 三元一角 安慶 三元七角 九江 四元六角 武穴 四元九角 漢口 六元
光緒八年四月十六日
招商局 太古行 怡和行 同啓 甲〡〡〢

增彩大票

英十二月增彩大票頭彩五萬元全張單張四開均可分售價照大市上海在大馬路中集賢里口杭省分設在衆安橋北大街杭泰豐金箔舖內嘉郡在江西會館對門厚生十檯內諸君欲購均可購取當班回件無悞
上海杭省嘉郡彩豐祥全啓 乙〨〨〢〡

集義大票

英十月票頭彩並上附彩均係本號售出得主姓名經已申報想不細詳本號開創以來所售之票得彩甚多而大彩捷眷此售藉 諸君之鴻福也茲售英十二月增彩大票雙張單張四開均可價照大市遠處信購原班郎奉請明棋盤大街總號 乙 〨〨〡

一聲雷

本行寓申棋盤街北公興京縀莊內自備呂宋票發售全張分半均可兼收紅票照市格外克己遠處賜顧信購卽奉十二月票已到 乙〨〤〡〡

九月念七日各絲市行情列左

源昌 頂鳳 三百七十兩
全泰 半火 三百三十七兩五錢
交易數十包

九月念七日錢洋行情列左

新會釐收市 七錢三分零七五
本洋 八錢一分
銀拆收市 二錢八分
洋息銀收市 二錢
洋找頭 七錢三分三厘
錢找頭 一千零五十文
貼新 三元
卡錢 一百五十一千五百文
衣牌 一千一百二十文

九月念七日匯銀票行情列左

銀行現銀票五先令零六二五
六個月期票五先令一辨士八七五
商人票六個月期五先令二辨士二五

九月念七日進口船禮拜二

江天 輪船 由寧波 招商局
江永 又 由長江 招商局

念八日出口船禮拜三

成開陽爲 輪船 早九點鐘時往東洋美國 三菱公司
北京 又 晚往長江 太古公司
惇信 又 三點半往寧波 太古公司
宜昌 又 晚往烟台天津 太古公司
保大 又 日往烟台天津 招商局
時和 又 晚往厦門汕頭 怡和啓
果利也 又 晚往香港英國 英公司

念九日出口船禮拜四

惠華 輪船 自往漢口等處 麥邊啓
福山 又 晚往香港省城 怡和啓

新印各種書籍出售價目

啓者本館所排印書籍俱係精校可喜除在上海三馬路禮拜堂南首本館發售外其餘各埠可由所寄售外埠之書價與在上海一律如經手人賤有私自加價等情請賓客信、免本館以便查究務特將各書實價附列如左 外埠即由賣書人經手如要

中英和約洋一角
中東和約洋一角
中俄和約洋一角
滬海天津洋兩角
在[illegible]洋一角
[illegible]洋三角
[illegible]洋四角
[illegible]洋四角
[illegible]洋[illegible]角
[illegible]洋二角
文[illegible]洋[illegible]角
[illegible]洋一角
[illegible]洋五角
求[illegible]洋五角
[illegible]洋八角
[illegible]洋四角
四[illegible]洋三角
自[illegible]記一角
西[illegible]洋六角

和約彙錄洋三角
[illegible]紀錢八十
寰宇[illegible]錢八十
西漢[illegible]錢八十
格致[illegible]錢一百
六合[illegible]洋四角
[illegible]筆洋二角
會[illegible]角五
[illegible]附[illegible]角五
討論[illegible]錄一角五
[illegible]錄四角五
零金碎玉一角三
[illegible]集錄一角五
[illegible]記三角
[illegible]二角
[illegible]三角五
[illegible]錄一角五
東[illegible]二角五

滬城備考一角二
臺灣外紀三角五
返魂香實洋二角
林蘭香洋四角五
女才子實洋二角
東樓記洋一角五
聖武[illegible]實洋六角
青樓夢[illegible]五角
雲月樓洋三角五
東征集洋一角五
閨雜記洋二角五
夢園叢話洋二角
離[illegible]山洋二角
閑[illegible]一角五
萬國[illegible]記洋六角
[illegible]紀略三角五
茶餘談薈一角二

何典一角五
野記一角三
蜀碧一角二
粵[illegible]一角五
庭聞錄一角
[illegible]集一角
鏡花緣六角
小家語二角
[illegible]史洋二角
書目洋一分
續書目一分
[illegible]洋五角
笑史一角五
語新一角二
耳郵一角五
癡說一角五
香畹集三角

十三日備考記洋一角
夜雨秋燈錄洋四角五
[illegible]洋一角五
山東軍興紀略四角五
屑玉叢譚二集洋[illegible]角
屑玉叢譚三集洋四角
屑玉叢譚四集洋四角
[illegible]洋一角五
[illegible]初集洋二角
[illegible]二集洋二角
[illegible]三集洋二角
續[illegible]四種洋二角五
[illegible]洋四角
[illegible]部洋二角五
歷代[illegible]洋七角
[illegible]洋一角八
夜雨秋燈續錄四角五
[illegible]洋一角五
兒女英雄傳實洋八角

本館發售

諸君子欲購閱者請惠

雲閒據目抄一角五
[illegible]記一角五
[illegible]洋六角
甲申傳信錄洋一角
[illegible]記洋三角
[illegible]洋五角
[illegible]紀一角二
談古偶錄洋一角五
六[illegible]角
[illegible]會[illegible]角半
使琉球記一角八
[illegible]記一角五
[illegible]一角五
[illegible]一角八
天[illegible]三分
[illegible]一角五分
航海述奇一角八分
儒林外史價洋六角
後西遊記實洋五角

曾文正公大事記洋一角五
香閑閑詩選初集洋四角半
尊聞閣詩選二集洋四角半
笑笑錄實洋三角
讀史探驪錄洋三角
小豆棚三角五分
[illegible]錄三角五分
蕾葉[illegible]編價洋四角
雷侯日記洋一角
筆生花一元四角
東[illegible]記洋二角
詩句題解五集四角
又 西集價洋五角

調經種子坤順丸

經調乾以健行坤以順承天施地生陰陽自然之道也本齋采將照依秘方先經製成乾健丸爲補男子之元陽茲復製成坤順丸並濟婦人之不孕二者交資爲用相助有成人事可以奪天功分謂人無子嗣遂安之於命已也此丸藥品純和每藥一味俱於繁製爲治婦人多年不孕子宮寒冷月經不調臨經腹痛帶白帶下七情鬱結四肢困倦頭暈眼花面黃肌瘦胃弱嘔吐甚至經閉咳嗽成癆各等危重之症服之立見奇效未孕之前可以調經種子將產之際可以安胎寧神催生保產臨盆以後亦可以去瘀生新扶元養血備賤適於求嗣尤宜男服乾健女服坤順並行交濟奏效更神此誠廣嗣之良方家傳之秘寶也每丸實價洋一角雙對兩角半並有治各症單另呈 [illegible]號分設上洋英老巡捕房對門 乙[illegible]

快樂種子乾健丸

此丸專治男子先天不足腎事不舉腎元虛冷夢遺滑精夜溺頻多及年入便濁頭暈眼花神疲胃弱四肢沉倦步履艱難甚至枯槁竭妻來潮前久而不孕者將此丸每日早晚服三錢飲鹽湯送下減食飯粘生冷則筋骨強健精氣充固益髓壯陽有轉老還童之妙助弱變強之功實若能常服則受孕易如反掌何患後嗣悉人的確屢試屢驗予見此方有功於世不敢私秘但願知我早來斷無若愛之嗣之歎也每瓶重四兩實價洋一元男科 調經坤順丸與乾健丸相需爲用男女分服陰陽交濟自然之理也每丸洋二角半 遷遷齋原鋪在廣東分設上洋英老巡捕房對門開張 乙[illegible]

天益成

英按月呂宋票出售價隨原局即奉并代客買賣輪船煤銅礦等公司股票招做押款利息相宜如蒙賜顧請至大馬路拋球場南首 乙[illegible]

鴻興源榮記增彩大票

今英十二月大票出售雙張十二元四開均可拆彩票格外克己如蒙惠顧指明棋盤街北本行 啓 乙[illegible]

永吉大發財票

英十二月大票出售全張十二圓分售半張四開亦可諸君賜顧請至棋盤街北遠處信賜原班回件此佈 乙[illegible] 本行啓

和源十一月票出售

今有英十一月票出售全張六元分半亦可寄滬在北岸新北和順分售寓中天成廣益號內此佈 和源洋行 啓 甲[illegible]

大普國五次對單已到

今接大普國第五次對單如有得中大小彩票即請來換票領洋如未得彩不必換票此佈 和順洋行 啓 甲[illegible]

旗昌協呂宋票

本行接月發財票出售今有英十二月票每張洋六元分半照算外埠欲賜信寄上洋三馬路慶和里原班郎奉 乙[illegible]

英十二月大票

茲有十二月票出售全張單張四開均可其價格外相宜遠處寄賜原班郵奉上洋棋盤街申昌樓識 乙[illegible]

[illegible]發呂宋票

英十二月份票出售價照大市全張半張[illegible] 乙[illegible]

十二月份增彩大票

啓者今由呂宋運到大票出售雙張十一元六角單張五圓八角四開條頭均可賞客賜顧速來賜取遠處信賜即班回件收已三馬路老申報館北首華洋公司啓 乙[illegible]

胃氣痛藥

胃氣一症患之者甚衆乃醫生棘手之病而醫方不一而足絕無有靈驗者本藥房在德國道地揀選正藥秘製服之匪惟立能奏功而且絕其病根本藥房屢試屢驗誠稱天下第一等之妙藥也 上洋科發藥房啓 甲[illegible]

三陰瘧疾藥

瘧疾之症誠問日最重者日四日兩頭凡人患此猶如膝之投膠而欲脫不能之勢也本藥房不惜重資在德國道地揀選藥料秘製此藥無論寒熱輕重症之久遠若服此藥無不神效現此經西國久已馳名曰金雞納霜真却瘧之聖藥也 上洋科發藥房啓 甲[illegible]

百補鐵酒

此酒本藥房不惜重資在德國揀選道地藥材秘製以成服之能除腹中及一身內傷並治四肢無力等症再且能生新血滋腎水及開胃健脾均效如響賜顧者請至本藥房購辦可也 甲[illegible] 上洋科發藥房啓

新刻紅樓夢廣義

[illegible] 告白 乙[illegible]

新到山水畫譜

陳紉齋先生爲上海名人也善繪山水名傳海內惜乎路遠求畫者難今覓得原本精刻列印用連史紙裝成兩冊外加布套實洋五角如賜顧者即向上洋掃葉山房萬卷樓文瑞樓及各書坊發售 乙[illegible]

鷄籠爆出售

啓者本行今有鷄籠爆另售買欲買者請來本行可也此佈 馬立師行啓 [illegible]

新開桂榮泰茶號

開設上海寶善街東堤東朝西門面各省異種名茶揀選批發擇於九月念五日開張凡日之內九扣 乙[illegible]

萬繁呂宋票

英十一月票出售全張六元分售均可並收得彩票遠處買票原局即奉不悞紹城廣豐祥寄波寶大行 乙[illegible]

召租

啓者今有[illegible] 甲[illegible]

大有利票號啓

[illegible] 乙[illegible]

繪本佩文韻府書發售

啓者佩文韻府一書現在開徵鏡於今已全備每部價洋二十四圓欲賜顧請至黃浦灘驛臣帳房購取可也 乙[illegible]

舉關呂宋票

本行自運英十一月份呂宋票出售價隨大市全張分半均可任商賜顧請至上洋棋盤街北首信局購取原班奉寄 乙[illegible]

參記呂宋大票公道

英十二月大票全張十一元六角半張四開照算遠近信局原班寄奉諸君賜顧請至上洋老旗昌街平安坊 乙[illegible]

德興頭彩五萬元

英十二月份呂宋大票出售全張十二圓半張四開照算遠近賜顧者祈特明上海棋盤街北首杭州大井巷元亨銀樓間壁松江鍾傳橋黃萬成土棧內庶不致悞 乙[illegible]

英十一月呂宋股票喜報

本行所設呂宋票股份業於九月廿三日三點鐘當衆開彩頭彩第八百十七號南市協興錫號孫我心仁君所得二彩第七百念二號北市通記洋貨字號陳忠恕仁君所得三彩第五百號江灣楊廣和號陸一齋先生所得雖三君之鴻福亦小行之乘公可見耶特此佈喜 甲[illegible] 上洋棋盤街北首第三石庫門內西首金得利洋行啓

跑馬票誌喜

本公司跑馬票廿一日四點鐘開彩共得廿二日西商第一日跑馬第一踏第一先馬頭彩第二千一百九十二號係李怡穀堂所得二彩第二千三百九十一號鎮盛姓徐太義姪合得三彩第一千六百六十號鎮江陳德泰所得餘彩待大跑畢廿六日發對號單請諸君對號領彩特此佈聞西商倍利納洋行啓 甲[illegible]

九月廿七日 平準公司各股份市價

招商局 原價一百兩收足 二百四十五兩
仁和保險新股七十兩 原價五十兩收足
濟和保險 原價五十兩收足 六十九兩
平泉銅礦 原價一百零五兩收足 二百三十兩
開平煤礦 原價一百兩收足 二百十四兩五
織布 原價一百兩收足 一百兩
自來水 原價一百兩收足 三十五磅
電氣燈 原價念磅收足 七十五兩
長樂銅礦 原價一百兩收足 二百兩
賽蘭格點銅 原價一百元收足 一百廿八元
公平繅絲 原價一百兩收足 九十四兩
鶴峰銅礦 原價一百兩收足 一百五十兩零五
中國玻璃股份五十兩 原價五十兩收足
牛奶 原價一百元收足 一百十五元
新造紙公司 原價一百兩收足 一百兩
華昌[illegible] 原價一百兩收足 一百零二兩
叭喇糖公司 原價五十兩收足 四十三兩
上海保險公司 原價一百兩先收五十兩 五十兩
電燈 原價一百兩收足 一百六十五兩
順德銅礦 原價一百兩收足 一百十四兩
駁船公司 原價一百兩收足 一百零六兩五錢
三源保險 原價五十兩收足 五十一兩
金州煤鐵礦 原價一百兩收足 一百零二兩
池州 原價一百十兩先收廿五兩 三十五兩

光緒八年九月十七日京報全錄

宮門抄◯發抄 旨四道◯給事中樓 奏整頓官學宜疏通教習知縣補缺摺◯又 奏請飭查厘局片◯黔撫林 奏揀員升補同知摺◯湘撫涂 奏參守備撤任酌量另補片◯晉撫張 奏甄別同知知縣片◯都察院烏等 奏爲寄闕請 旨摺子◯大臣額 請留予假辦家務夾片◯大臣謙 奏爲請 旨嚴禁宰殺烏牛夾片◯九月十七日理藩院鑾儀衛光祿寺廂黃旗值日無引見◯興慶假辦請 安◯陝西布政使王思沂請 訓◯內閣奏派稽查本章◯派出隱驛◯又是進勾到本◯召見軍機 玉恩沂◯發抄◯慶務奏劄北督標剿船營員之淵在揚州府猾故派隊接濟催儹漕 旨知道了欽此◯曾國荃奏遵查署潮州鎮方耀被參各款摺 旨知道了欽此◯彭玉麟奏巡閱長江五省水師並出海關兵輪船水旱各操事竣摺 旨知道了欽此◯又留江補用總兵王金籌錄請緩引 見奉 旨着照所請兵部知道欽此

◯◯刑科掌印給事中臣樓譽普跪 奏爲整頓官學宜疏通教習知縣補缺以資鼓勵恭摺仰祈 聖鑒事竊維宗室咸安宮官覺羅景山八旗漢教習例由進士舉人及正途五貢考取充補到學三年期滿管學大臣[illegible]部引 見屬試者以知縣用在部候選二年後不能到班照例呈請分發省分試用軍興餉以來仕途壅滯部選缺固已非易分省補缺亦屬無期查吏部教習選缺計八十四缺補教習儘先一名教習本班一名非二十餘年不能到班現在教習知縣分發候補者大省十餘人中省八九人小省三四人亦無補缺之日是以近來絕無進士應試教習其就試之舉貢均隨任及教讀在京者亦不願就均以補缺難籌志進取即勉赴到學終罕實心訓迪若不急爲疏通變學大臣亦難責成奮勉光緒七年御史[illegible]請通正途部議升調遴選缺輪補分發進士職取舉人優貢如無人以大挑一補又以[illegible]迴遴五項插補大挑一班捐輸保舉兩項內正途出身先補一項孝廉方正到班先補舉貢出身惟教習一班未經疏通故正途出身各項補缺之難實莫過教習近日侍郎錫珍尚書廣壽及少詹事寶昌先後奏請整頓官學仰懇 俞允施行臣愚以爲欲興官學宜變通教習知縣補缺章程俾教習補缺之期無曠之嘆庶教習盡心訓迪官學不難蔚起人才可否 請 旨飭部妥議 嗣後遇缺補教習儘先一名教習本班一名以資鼓勵臣爲整頓官學起見是否有當伏乞 皇太后 皇上聖鑒謹奏 旨已錄◯◯樓譽普 再臣恭讀光緒七年閏七月初二日 上諭給事中劉瑞祺奏各省抽釐設卡請飭權衡出入酌量撤留一摺各省抽收厘金疊經諭令核實辦理若如該給事中所奏情形實屬無裨國計着各該督撫將各厘卡出入數目悉心覈核酌量撤留報部備查不得隱匿書塞責將此通諭知之欽此仰見 聖主矜恤商民之至意四海臣民共深感戴茲臣風聞浙江寧波府厘局委員楊叔懌不遵 諭旨不顧民困於該府之慈谿縣北鄉淹浦地方本年新立厘局商旅不勝其苦查淹浦地方僻在海濱既非通衢大道又無街市店鋪僅爲肩挑貿易者往來避息之所近海居民生業甚微即有貨物販運入浦已屢經輸捐稅而來何堪再行創設似此鄉僻理宜仰體民之心豈撫恤謂該委員並不詳察地面人情派員給示創立分局一時商民譁然愈怨幾成事端於是勒令淹浦每年歸捐錢一千串作爲永遠定則殊不知該行包捐其捐仍出於商民上年 聖諭煌煌共聞共覩爲商賈者靡不情殷待澤乃竟設厘爲未聞撤免反於鄉僻海隅添局勒捐流毒於下民獻媚於上官其實區區此數亦何濟於餉需徒令羅網愈周脂膏愈竭民不聊生已耳商賈仰懇 天恩明降諭旨飭下浙江巡撫查明將淹浦新設厘局迅即撤回勸諭捐錢立予豁免以蘇民困而安商業至委員楊叔懌顯違 聖諭創捐病民應請嚴加參處以儆效尤臣愚昧之見是否有當伏乞 聖鑒謹奏 旨已錄

◯◯頭品頂戴貴州巡撫臣林肇元跪 奏爲揀員升補苗疆要缺同知恭摺由驛具奏仰祈 聖鑒事竊照普安直隸同知李與本於光緒八年五月二十三日病故應以病故本月作爲開缺日期歸五月分撥缺揀員請補該廳係沖煩難兼三要缺民情刁悍政事殷繁非精明幹練之員不足以資治理臣督同藩臬兩司於通省同知內逐加遴選非現居要缺即人地未宜實無合例堪調之員惟苗疆要缺例准升調查有貴筑縣知縣曹昌祺現年三十七歲湖南長沙縣人由優廩生中式同治庚午科本省鄉試舉人辛未科會試貢士 殿試二甲 朝考一等引 見奉 旨以翰林院庶吉士用同治十三年四月散館以知縣用九月二十五日籤掣貴州玉屏縣知縣光緒元年六月初七日到省十八日到任充乙亥科鄉試同考官回任復下江永從案內出力保奏花翎調補貴筑縣於七年六月二十日到任計自光緒元年六月十八日到玉屏縣任之日起至八年五月二十三日李與本病故出缺之日止兩任扣算歷俸已滿三年與升補之例相符該員學優才裕素著循聲以之升補普安直隸同知人地相宜與例亦合相應仰懇 天恩俯准將該員曹昌祺升補普安直隸同知實於苗疆要缺有裨如蒙 俞允該員係知縣升補同知照例給咨送部引 見所遺貴筑縣係省會首邑要缺俟准部覆再行揀員調補除將該員履歷任參罰案件咨部查核外謹將揀員升補苗疆要缺同知緣由會同雲貴總督臣劉長佑恭摺具陳伏乞 皇太后 皇上聖鑒勅部核覆施行謹 奏軍機大臣奉 旨吏部議奏欽此

◯◯涂宗瀛片 再綠營員弁必須人地相宜整飭營伍方是以資捍衛茲據湖南永州鎮總兵廖長明稟稱查得宜章營中軍守備李有恒近來人地不宜營務難期整飭未便任聽斯缺致滋貽誤惟念該守備年方尚壯曾經出師著有勞績應請開缺酌量另補以觀後效由該管參將蔣濬詳經該總兵揭報前來臣查宜章營當界連廣東邊境操練巡防整頓營伍在在均關緊要該守備李有恒既於人地不宜營務難期整飭應即撤任開缺另補以重營伍擬請 旨將湖南宜章營中軍守備李有恒撤任開缺另補除委員署理外謹會同湖南巡撫臣卞寶第附片具陳伏乞 聖鑒訓示再宜章營中軍守備係題補之缺湖南省現有應補人員容臣另行揀員請補合併陳明謹 奏軍機大臣奉 旨着照所請兵部知道欽此

◯◯張之洞片 再道府同知通判州縣經論試用候補到省一年例應考試甄別分別煩簡補用歷經遵辦在案試用監生同知李潮海孝廉方正試用知縣唐安仁等二員到省均已一年期滿例應甄別據藩臬兩司逐具履歷考語清冊會詳前來臣查李潮海才具開展唐安仁諳練有爲均能遵照例意堪以歸入同知知縣各本班照例補用除將該員等履歷清冊送部外理合附片伏祈 聖鑒謹 奏軍機大臣奉 旨吏部知道欽此

◯◯都察院左都御史臣烏拉喜崇阿等跪 奏爲奏 聞請 旨事據河南民人楊鳳岐以率衆踰牆斃命強姦等詞赴臣衙門呈訴臣等公同訊問據楊鳳岐供年二十九歲河南府澠池縣人緣身因母家無人孀母張氏爲妻訴李廷標李輔君詐稱係身妻前夫族叔向身訛錢未遂在縣揑控私押勒索突於五月十四日率衆執械將身母賈氏捆綁毒毆並將妻強姦亦毆有傷彼時身在外生理歸視身母刀傷遍體血流滿地已自縊絕身妻垂死身急奔府喊控又赴省喊控均蒙批回李廷標李輔君手眼通天不得鳴冤爲此來京泣懇提案等語餘與原呈大略相同臣等查楊鳳岐控稱嫖娶李宋氏爲妻李廷標李輔君因詐錢未遂率衆毒毆伊母賈氏斃命復將伊妻強姦若果屬實李廷標李輔君等罪惡重大不得鳴冤等情 關係姦殺斃命重案虛實均宜根究謹抄錄原呈恭呈 御覽伏乞 聖鑒訓示再據該原告結稱在本府控告一次巡撫衙門控告二次均未提集審訊合併聲明謹奏 旨已錄

◯◯額勒和布片 再奴才之子理藩院學習員外郎伯麟於光緒八年五月間告假來任省親現在假期屆滿而奴才任所家務需人經理應請將奴才之子伯麟留於任所料理家務並可督令及時讀書理合附片具陳伏乞 聖鑒謹 奏軍機大臣奉 旨知道了欽此

◯◯譚鍾麟等片 再奴才等竊維天生萬物各有所用而用之無不各有其道即如耕牛騾馬等畜原爲耕田乘騎之需非爲人間餐食之用宰殺之有干例禁且張家口乃係售馬總匯之區向年各省採買官馬及務農騾馬客販之人多近聞道路因被水災以致來日驟買客變現在口內口外以馬匹銷售價廉竟有買去宰殺賣肉圖利公然無忌前者尚少近來漸多雖經奴才等出派官兵騎緝宰馬之人拿獲數名照交地方官照例懲治以示警戒無如地方遼闊誠恐宰殺之風漸難禁止相應請 旨飭下直隸總督山西巡撫嚴飭所屬府廳州縣嚴禁地面明張告示勿得有違倘知有宰殺馬牛之人立即拿獲照例從重懲治如此則宰殺之人畏法斂跡而馬牛免遭屠戮之慘理合附片具奏伏乞 聖鑒訓示遵行謹 奏軍機大臣奉 旨着該督撫飭屬知照辦理欽此

京報 第二百四十一號
壬午九月僉八日申報附張不取錢文